

Mugele GmbH
Osterwiesenstraße 11
73574 Igglingen-Brainkofen

Telefon +49 7175 9218 0
Telefax +49 7175 9218 99

E-Mail info@mugele.de
Internet www.mugele.com



Delivery Note

238935
212179

Document Date 25.06.2021
Your Reference
Customer Code 11168
Contact Felix Zinner
Phone 07175-92 18 13
E-Mail

Magna PT S.p.A.

Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO, BA
Italy

Supplier:
NRB Bearings Ltd.

Dhannur, 15 Sir.P.M.Road
IN - 4000001 Fort, Mumbai

Delivery Date: 29.06.2021

Description	Quantity	Cases	Net weight (kg)	Gross weight (kg)
001 Roller Bearings	9.600	6	1.020	1.164
Item Code:	2517054900			
NRB Number:	IM31.54029	Batch Info:		
Order Number:	5500038778	# Batch	Quantity	NRB Re. Nr.
HTS Code:	84828000	1 42100587	1.600	NRB/1509/20-21
Country of Origin:	India	2 42100588	1.600	NRB/1509/20-21
		3 42100797	1.600	NRB/1626/20-21
		4 42100798	1.600	NRB/1626/20-21
		5 42100799	1.600	NRB/1626/20-21
		6 42100812	1.600	NRB/1626/20-21

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 9600

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio: 6

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 29/6/21

Firma

180296751

5011357020

Kreissparkasse Ostalb
IBAN: DE58 6145 0050 1001 0718 24
BIC: OASPDE6AXXX

Geschäftsführer
Werner Sippl, Benjamin Sippl, Johannes Sippl
Eintragung beim Amtsgericht
Ulm HRB 700703
UST-Ident.Nr. DE 146 758 509
Es gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen
Einzusehen unter www.mugele.de



Description	Quantity	Cases	Net weight (kg)	Gross weight (kg)
-------------	----------	-------	-----------------	-------------------

002 Roller Bearings	10.800	9	765	981
---------------------	--------	---	-----	-----

Item Code: 2517055000

NRB Number: IM39.74526

Order Number: 5500038779

HTS Code: 84828000

Country of Origin: India

Batch Info:

#	Batch	Quantity	NRB Re. Nr.
1	42100182	1.200	NRB/1414/20-21
2	42100221	1.200	NRB/1414/20-21
3	42100222	1.200	NRB/1414/20-21
4	42100223	1.200	NRB/1414/20-21
5	42100224	1.200	NRB/1414/20-21
6	42100250	1.200	NRB/1414/20-21
7	42100251	1.200	NRB/1414/20-21
8	42100252	1.200	NRB/1414/20-21
9	42100302	1.200	NRB/1414/20-21

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 10800
Quantità effettiva: 10800
Tipo Imballaggio: 3
Quantità Imballi: 3
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 29/6/21
Firma: [Signature]

003 Bearing Races	12.960	9	666	891
-------------------	--------	---	-----	-----

Item Code: 2517084000

NRB Number: JC68.587.512.3EG15

Order Number: 5500038780

HTS Code:

Country of Origin:

Batch Info:

#	Batch	Quantity	NRB Re. Nr.
1	42100948	1.440	NRB/1626/20-21
2	42101127	1.440	NRB/1667/20-21
3	42101146	1.440	NRB/1711/20-21
4	42101147	1.440	NRB/1711/20-21
5	42101176	1.440	NRB/1711/20-21
6	42101177	1.440	NRB/1711/20-21
7	42101178	1.440	NRB/1711/20-21
8	42101190	1.440	NRB/1711/20-21
9	42101191	1.440	NRB/1711/20-21

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 12960
Quantità effettiva: 12960
Tipo Imballaggio: 3
Quantità Imballi: 3
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 29/6/21
Firma: [Signature]

Summary:	Total Quantity	Total Cases	Total Net weight (kg)	Total Gross weight (kg)
	33360	24	2.451,00	3.036,00

Basierend auf Kundenaufträge 212947.

Kreissparkasse Ostalb
IBAN: DE58 6145 0050 1001 0718 24
BIC: OASPDE6AXXX

Geschäftsführer
Werner Sippl, Benjamin Sippl, Johannes Sippl
Eintragung beim Amtsgericht
Ulm HRB 700703
UST-Ident.Nr. DE 146 758 509
Es gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen
Einzusehen unter www.mugele.de



Confirmation of Delivery Note

Magna PT S.p.A.
Via del Ciclamini 4
70026 MODUGNO, BA
Italy

Signature

Date

Kreissparkasse Ostalb

IBAN: DE58 6145 0050 1001 0718 24
BIC: OASPDE6AXXX

Geschäftsführer

Werner Sippl, Benjamin Sippl, Johannes Sippl
Eintragung beim Amtsgericht
Ulm HRB 700703

UST-Ident.Nr. DE 146 758 509

Es gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen
Einzusehen unter www.mugele.de



INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL

16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) BG / 147181786 EUROTRANS EOOD ul. Todor Grudov 54 BG-8009 BURGAS Tel/Fax: +359 888 545030

17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs

6 Kennzeichen u. Nummern Marquages et numéros 7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis 8 Art der Verpackung Mode d'emballage 9 Offiz. Benennung f. d. Beförderung Désignation officielle de transport 10 Statistiknummer No. statistique 11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg 12 Umfang in m³ Cubage m³

26 pallets bearing races (automotive parts) CMR 3576 kg

13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières

14 Rückerstattung Remboursement 15 Frachtzahlungsanweisungen Prescription d'affranchissement 20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières

21 Ausgefertigt in Etalé à 22 Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur) 23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur) 24 Unterschrift und Stempel des Empfängers (Signature et timbre du destinataire)

25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km Paletten-Absender - Expéditeur des palettes Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes

26 Vertragspartner des Frachtführers 27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift

Benutzte Gen.-Nr. National Bilateral EG CEMT

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.

Die mit fett gedruckten Union eingetragten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

Ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders. Remplir sous la responsabilité de l'expéditeur.

280741 www.mashpaper.de Tel. +49 (0)40 525 20 00

En cas de marchandises dangereuses, indiquer à la dernière ligne du cadre Numéro ONU, Numéro d'étiquette, Groupe d'emballage et le code de restriction en tunnels. Merchandises ces classes 1 et 2 voir demande spéciale dans ADR, Chapitre 6.4.1.1.